

It-truf jiltaħqu

Kien filgħaxija, ftit qabel inzul ix-xemx. Wara jum xogħol fuq il-kotba hriġt biex nagħmel mixja qasira u hekk inserrah ftit rasi u nħaddem ftit ġismi. L-arja kienet ħiemda u fietla. L-aħħar dija tax-xemx kienet titnikker fuq l-għelieqi sofor tax-xgħir li laħaq għall-ħsad. Xi ħaddiema kienu reġġhin lejn id-dar.

Kont miexi b'mixja hafifa, nhares bla ma nahseb. F'daqqa wahda tghaddi minn hdejja hafifa bhar-rih *motor* zghira bi tnejn min-nies go fiha. Bla ma ridt harist lejha. Rajtha tnaqqas il-giri, tieqaf, u minnha johorgu ragel u mara. Gratilhom xi hsara?

Kienu inglizi. Il-mara kienet zaghzugha, sabiha, xofftejn qrol-lin, liebsa qasir u hafif u b'maktur ahmar f'rasha marbut taht geddumha. Id-dehra xejn ma laqitni. Nisa bhal dawn illum hawn hafna. Izda laqatni dak li rajt wara. Mara tar-rahal bil-maktur f'rasha, bil-kmiem imxammrin sa minkbejha, hafja, kienet gejjja mill-ghalqa. Xhin waslet hdejn il-mara ingliza, li kienet wieqfa hdejn il-*motor*, harset lejha, harsu lejn xulxin, donnhom staghbu b'xulxin.

Bqajt miexi u nahseb. Zewg nisa, li fil-hajja taghhom xejn ma jaqblu ma' xulxin, ltaqghu wiċċ-imb-wiċċ, harsu lejn xulxin, staghbu b'xulxin bla ma ntebhu kemm kienu jixxiebu fi lbieshom. It-tnein kienu bil-maktur f'rashom, it-tnejn b'dirghajhom mikxufin, It-tnejn b'saqajhom gherjin ghalkemm wahda kellha qorq abjad sabih f'riglejha u l-oħra kienet hafja. Ghaliex staghbu?... Għax raw il-lbies taghhom jew il-moda taghhom fuq nies ta' qat-gha oħra? Hasset ruhha mkabbra l-mara tar-raba tara mara ingliza sabiha b'rasha mistura fil-maktur bhalha? Jew hasset ruhha mnig-za l-mara ingliza tara mara tar-raba' tisaq l-aħhar moda tal-maktur tar-ras u tiżzejjjen bih bhalha?

Ma nafx x'kienu jahsbu dawk iz-zewg nisa, li forsi ma hasbu xejn, imma jien gieni f'rasi dal-hsieb: Kemm hu minnu li t-truf jil-ħqu 'l xulxin! Dawk iz-zewg nisa kienu fiz-zewg itruf tas-sensiela li huma midmumin fiha l-bnedmin kollha. Wahda gejjja mix-xoghol, l-oħra tigris f'karrozza; wahda mikduda mill-hsebjiet tad-dar, l-oħra bla ebda hsieb li jkidd ir-ruh; wahda liebsa mdendel, l-oħra liebsa sabih, wahda mahruġa bix-xemx, l-oħra tarja bhal xitla tad-dell. Imma d-dinja, donnha biex tidhak bil-bniedem, xhin jidhrilha, iddawwar dawra s-sensiela li ddomin il-bnedmin u z-zewg itruf, li qabel kienu mbegħdin li ma jarawx 'l xulxin, issa resqu ma' xulxin, messu wiehed mal-iehor... u l-mara sabiha bil-maktur f'rasha giet wiċċ ma' wiċċ mal-mara tar-raba hi wkoll bil-maktur f'rasha,